Документ подписан простой электронной подписью

Информация о владельце:

ФИО: Ястребф едеральное учреждение высшего образования должность: Ректор «Российский университет дружбы народов имени Патриса Лумумбы» Дата подписания: 15.10.2025 17:49:42

Уникальный программный ключ:

ca953a0120d891083f939673078

Инженерная академия

978ef1a989dae18a (наименование основного учебного подразделения (ОУП)-разработчика ОП ВО)

РАБОЧАЯ ПРОГРАММА ДИСЦИПЛИНЫ

ИНОСТРАННЫЙ ЯЗЫК В ПРОФЕССИОНАЛЬНОЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ

(наименование дисциплины/модуля)

Рекомендована МССН для направления подготовки/специальности:

07.04.04 ГРАДОСТРОИТЕЛЬСТВО

(код и наименование направления подготовки/специальности)

ДИСШИПЛИНЫ ведется рамках реализации профессиональной образовательной программы высшего образования (ОП BO):

УСТОЙЧИВОЕ ГРАДОСТРОИТЕЛЬСТВО И ГОРОДСКАЯ СРЕДА

(наименование (профиль/специализация) ОП ВО)

1. ЦЕЛЬ ОСВОЕНИЯ ДИСЦИПЛИНЫ

Дисциплина «Иностранный язык в профессиональной деятельности» входит в программу магистратуры «Устойчивое градостроительство и городская среда» по направлению 07.04.04 «Градостроительство» и изучается в 1, 2, 3 семестрах 1, 2 курсов. Дисциплину реализует Кафедра иностранных языков. Дисциплина состоит из 3 разделов и 8 тем и направлена на изучение языка специальности, развитие и совершенствование у обучающихся иноязычной коммуникативной компетенции в профессиональной сфере, позволяющей им использовать иностранный язык в профессиональной деятельности, эффективнее осуществлять различные виды коммуникации (межкультурную, межличностную, профессиональную, научную) для решения профессиональных задач, общения и профессионального взаимодействия с зарубежными партнерами не только в своей профессиональной лальнейшего рамках деятельности, ДЛЯ самосовершенствования.

Целью освоения дисциплины является формировании в курсе магистратуры универсальных компетенций, освоении специализированных навыков и усвоении многопрофильных знаний для успешной реализации выпускников в профессиональной (инженерной) и научной деятельности.

2. ТРЕБОВАНИЯ К РЕЗУЛЬТАТАМ ОСВОЕНИЯ ДИСЦИПЛИНЫ

Освоение дисциплины «Иностранный язык в профессиональной деятельности» направлено на формирование у обучающихся следующих компетенций (части компетенций):

Таблица 2.1. Перечень компетенций, формируемых у обучающихся при освоении дисциплины (результаты освоения дисциплины)

Шифр	Компетенция	Индикаторы достижения компетенции (в рамках данной дисциплины)
УК-4	Способен применять современные коммуникативные технологии на государственном языке Российской Федерации и иностранном(ых) языке(ах) для академического и профессионального взаимодействия	УК-4.1 Выбирает стиль делового общения, в зависимости от языка общения, цели и условий партнерства;; УК-4.2 Адаптирует речь, стиль общения и язык жестов к ситуациям взаимодействия.;
УК-5	Способен анализировать и учитывать разнообразие культур в процессе межкультурного взаимодействия	УК-5.1 Интерпретирует историю России в контексте мирового исторического развития;; УК-5.2 Находит и использует при социальном и профессиональном общении информацию о культурных особенностях и традициях различных социальных групп.;

3. МЕСТО ДИСЦИПЛИНЫ В СТРУКТУРЕ ОП ВО

Дисциплина «Иностранный язык в профессиональной деятельности» относится к обязательной части блока 1 «Дисциплины (модули)» образовательной программы высшего образования.

В рамках образовательной программы высшего образования обучающиеся также осваивают другие дисциплины и/или практики, способствующие достижению запланированных результатов освоения дисциплины «Иностранный язык в профессиональной деятельности».

Таблица 3.1. Перечень компонентов ОП ВО, способствующих достижению запланированных результатов освоения дисциплины

Шифр	Наименование компетенции	Предшествующие дисциплины/модули, практики*	Последующие дисциплины/модули, практики*	
	Способен применять			
	современные			
	коммуникативные			
	технологии на			
	государственном языке		Преддипломная практика;	
УК-4	Российской Федерации и		преддипломная практика,	
	иностранном(ых)			
	языке(ах) для			
	академического и			
	профессионального			
	взаимодействия			
	Способен анализировать и			
	учитывать разнообразие		Продициномнод произвика:	
УК-5	культур в процессе		Преддипломная практика;	
	межкультурного			
	взаимодействия			

^{* -} заполняется в соответствии с матрицей компетенций и СУП ОП ВО ** - элективные дисциплины /практики

4. ОБЪЕМ ДИСЦИПЛИНЫ И ВИДЫ УЧЕБНОЙ РАБОТЫ

Общая трудоемкость дисциплины «Иностранный язык в профессиональной деятельности» составляет «6» зачетных единиц. Таблица 4.1. Виды учебной работы по периодам освоения образовательной программы высшего образования для очной формы обучения.

Dug wychycy neboty	ВСЕГО, ак.ч.		Семестр(-ы)		
Вид учебной работы			1	2	3
Контактная работа, ак.ч.	106		36	34	36
Лекции (ЛК)	0		0	0	0
Лабораторные работы (ЛР)	0		0	0	0
Практические/семинарские занятия (СЗ)	106		36	34	36
Самостоятельная работа обучающихся, ак.ч.	56		27	2	27
Контроль (экзамен/зачет с оценкой), ак.ч.	54		9	36	9
Общая трудоемкость дисциплины	ак.ч.	216	72	72	72
	зач.ед.	6	2	2	2

5. СОДЕРЖАНИЕ ДИСЦИПЛИНЫ

Таблица 5.1. Содержание дисциплины (модуля) по видам учебной работы

Номер раздела	Наименование раздела дисциплины	Содержание раздела (темы)		Вид учебной работы*
Раздел 1	Академический/ научный текст: синтаксис	1.1	Особенности академического/ научного текста. Научный стиль речи. Основные признаки и языковые средства научного стиля речи.	С3
		1.2	Синтаксические структуры, общенаучная и специальная лексика академического/научного текста. Сравнение конструкций в родном и изучаемом языках.	СЗ
		1.3	Оформление академического/ научного текста. Типы ссылок и библиографических списков. Оформление сносок, списка источников и заголовка. Плагиат.	
Раздел 2	Подготовка академической/ научной презентации на английском языке	2.1	Цель академической / научной презентации. Общие рекомендации и требования к подготовке. Оформление слайдов для научной презентации. Итоговый слайд. Подготовка компьютерной презентации.	С3
		2.2	Структура презентации и ее элементы. Основные задачи. Актуальность, научная новизна и результаты исследования. Содержательная часть. Структура публичного научного выступления.	С3
		2.3	Работа над презентацией. Подготовка доклада к презентации. Фразы и клише для устной презентации. Стилистические приемы научной презентации. Оформление.	С3
Раздел 3	Научный текст: жанры и их особенности	3.1	Модель академического/научного текста. Типы, первичные и вторичные жанры академических текстов. Построение научного текста. Введение, обсуждение, заключение. Ключевые термины и понятия.	С3
		3.2	Написание/ составление научного текста. Типы и виды абзацев. Структура научного эссе. Структура научной статьи. Требования к оформлению.	СЗ

^{* -} заполняется только по $\underline{\mathbf{OYHOЙ}}$ форме обучения: $\mathit{ЛК}$ – лекции; $\mathit{ЛP}$ – лабораторные работы; $\mathit{C3}$ – практические/семинарские занятия.

6. МАТЕРИАЛЬНО-ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ ДИСЦИПЛИНЫ

Таблица 6.1. Материально-техническое обеспечение дисциплины

Тип аудитории	Оснащение аудитории	Специализированное учебное/лабораторное оборудование, ПО и материалы для освоения дисциплины (при необходимости)
Лекционная / Лабораторная	Учебная аудитория кафедры иностранных языков инженерной академии для проведения занятий лекционного типа и практических занятий, групповых и индивидуальных консультаций, текущего контроля и промежуточной аттестации, а также самостоятельной работы.	Комплект специализированной мебели; технические средства: проектор Epson EH-TW5300 (LCD, 1080р 1920 х 1080, 2200Lm, 35000:1, 2 х HDMI, MHL, экран Draper Baronet NTSC (3:4) 244/96(8) 152*203 MW, выход в интернет через Wi-Fi.
Для самостоятельной	Конструкторское бюро	Комплект специализированной мебели; (в т.ч. электронная доска); мультимедийный проектор BenqMP610; экран моторизованный Sharp 228*300;

	HOCKS SMERESPRING HODODOTHOG: KOMHHOKE HK IDII
	доска аудиторная поворотная; Комплект ПК iRU
	Corp 317 TWR i7 10700/16GB/ SSD240GB/2TB
	7.2K/ GTX1660S-6GB /WIN10PRO64/ BLACK +
	Комплект Logitech Desktop MK120,
	(Keybord&mouse), USB, [920-002561] + Монитор
	HP P27h G4 (7VH95AA#ABB) (УФ-
	00000000059453)-5шт., Компьютер Pirit
	Doctrin4шт., ПО для ЭВМ LiraServis Academic Set
	2021 Cocтав пакета ACADEMIC SET:
	программный комплекс "ЛИРА-САПР FULL".
	программный комплекс "МОНОМАХ-САПР PRO".
	программный комплекс "ЭСПРИ.
	Комплект специализированной мебели; (в т.ч.
	электронная доска); мультимедийный проектор
	BenqMP610; экран моторизованный Sharp 228*300;
	доска аудиторная поворотная; Комплект ПК iRU
Компьютерный класс - учебная	Corp 317 TWR i7 10700/16GB/ SSD240GB/2TB
аудитория для практической	7.2K/ GTX1660S-6GB /WIN10PRO64/ BLACK +
	Комплект Logitech Desktop MK120,
	(Keybord&mouse), USB, [920-002561] + Монитор
	HP P27h G4 (7VH95AA#ABB) (УФ-
	00000000059453)-5шт., Компьютер Pirit
	Doctrin4шт., ПО для ЭВМ LiraServis Academic Set
	2021 Состав пакета ACADEMIC SET:
	программный комплекс "ЛИРА-САПР FULL".
	программный комплекс "МОНОМАХ-САПР PRO".
	программный комплекс "ЭСПРИ.
	Компьютерный класс - учебная аудитория для практической подготовки, лабораторно-практических занятий, групповых и индивидуальных консультаций, текущего контроля и промежуточной аттестации.

^{* -} аудитория для самостоятельной работы обучающихся указывается ОБЯЗАТЕЛЬНО!

7. УЧЕБНО-МЕТОДИЧЕСКОЕ И ИНФОРМАЦИОННОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ ДИСЦИПЛИНЫ

Основная литература:

- 1. Список академической лексики. Первый список = Unlocking AWL. Sublist 1: учебно-методическое пособие: в 3 частях / А. С. Корзин, А. Д. Урюпина, Ф. Рубини. Москва: РУДН, 2023 ISBN 978-5-209-11607-3. Часть I,II. 2023. 47 с. ISBN 978-5-209-11338-6
- 2. Немецкий язык для профессионального общения. Автосервис. Практикум=Deutsch für den Beruf. Autoservice. Praktikum : учебное пособие / Т. Ю. Кузьменкова, С. А. Мороз. Минск : РИПО, 2019. 237 с. : ил., табл., схем. Режим доступа: по подписке. URL: https://biblioclub.ru/index.php?page=book&id=600101 Библиогр. в кн. ISBN 978-985-503-958-8. Текст : электронный
- 3. Испанский язык для делового общения : учебник для вузов / Е. В. Антонюк, Е. В. Карпина. Москва : Издательство Юрайт, 2024. 302 с. (Высшее образование). ISBN 978-5-534-18172-2. Текст : электронный // Образовательная платформа Юрайт [сайт]. URL: https://urait.ru/bcode/536048

 Дополнительная литература:
- 1. Основные лексические единицы академического английского языка = Introducing Key Academic Vocabulary : учебно-методическое пособие / А.С. Корзин, В.М. Щепетильникова, Р.Д. Черепахина, Е.В. Кожина. Электронные текстовые данные. Москва : РУДН, 2021. 46 с. Книга на английском языке. ISBN 978-5-209-10682-1
- 2. Оберемченко, Е. Ю. Немецкий язык в аспекте межъязыковой коммуникации и перевода : учебное пособие : [16+] / Е. Ю. Оберемченко ; Южный федеральный университет. Ростов-на-Дону ; Таганрог : Южный федеральный университет, 2019. 132 с. : ил. Режим доступа: по подписке. URL: https://biblioclub.ru/index.php?page=book&id=577798 Библиогр. в кн. ISBN 978-5-9275-3215-5. Текст : электронный
- 3. Ронина, Е. А. Español coloquial и русское просторечие : учебное пособие для бакалавров и магистрантов, изучающих испанский язык : [16+] / Е. А. Ронина ; Омский

государственный университет им. Ф. М. Достоевского. — Омск : Омский государственный университет им. Ф.М. Достоевского (ОмГУ), 2021.-53 с. : ил. — Режим доступа: по подписке. — URL: https://biblioclub.ru/index.php?page=book&id=688741—Библиогр. в кн. — ISBN 978-5-7779-2568-8. — Текст : электронный

Ресурсы информационно-телекоммуникационной сети «Интернет»:

- 1. ЭБС РУДН и сторонние ЭБС, к которым студенты университета имеют доступ на основании заключенных договоров
- Электронно-библиотечная система РУДН ЭБС РУДН https://mega.rudn.ru/MegaPro/Web
 - ЭБС «Университетская библиотека онлайн» http://www.biblioclub.ru
 - ЭБС «Юрайт» http://www.biblio-online.ru
 - ЭБС «Консультант студента» www.studentlibrary.ru
 - ЭБС «Знаниум» https://znanium.ru/
 - 2. Базы данных и поисковые системы
 - Sage https://journals.sagepub.com/
 - Springer Nature Link https://link.springer.com/
 - Wiley Journal Database https://onlinelibrary.wiley.com/
 - Наукометрическая база данных Lens.org https://www.lens.org

Учебно-методические материалы для самостоятельной работы обучающихся при освоении дисциплины/модуля*:

- 1. Курс лекций по дисциплине «Иностранный язык в профессиональной деятельности».
- * все учебно-методические материалы для самостоятельной работы обучающихся размещаются в соответствии с действующим порядком на странице дисциплины в ТУИС!

Старший преподаватель Калугин Александр Николаевич Должность, БУП Подпись Фамилия И.О. РУКОВОДИТЕЛЬ БУП: Дмитриченкова Светлана Владимировна [М|] Заведующий кафедрой Заведующи Должность БУП Подпись Фамилия И.О.

РУКОВОДИТЕЛЬ ОП ВО:

Должность, БУП

Доцент

РАЗРАБОТЧИК:

Гарькин Игорь
Николаевич [Б|](ув.)
доцент, к.н. ,

Подпись Фамилия И.О.